



Сессия 2020 года

Пункт 18 g) повестки дня

**Экономические и экологические вопросы:
государственное управление и развитие**

Резолюция, принятая Экономическим и Социальным Советом 22 июля 2020 года

*[по рекомендации Комитета экспертов по государственному
управлению (E/2020/44)]*

2020/21. Доклад Комитета экспертов по государственному управлению о работе его девятнадцатой сессии

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на свои резолюции [2018/12](#) от 2 июля 2018 года, [2019/26](#) от 23 июля 2019 года и другие соответствующие резолюции, посвященные государственному управлению и развитию, в которых он подтвердил, что служение гражданам должно быть в центре процесса реформирования системы государственного управления и что основами устойчивого развития на всех уровнях являются прозрачное, опирающееся на широкое участие и подотчетное управление и государственная администрация, основанная на принципах профессионализма, этики и отзывчивости и обеспеченная информационно-коммуникационными технологиями,

подтверждая резолюцию [70/1](#) Генеральной Ассамблеи от 25 сентября 2015 года, озаглавленную «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года»,

подтверждая также резолюцию [69/313](#) Генеральной Ассамблеи от 27 июля 2015 года, посвященную Аддис-Абебской программе действий третьей Международной конференции по финансированию развития,

подтверждая далее итоговый документ под названием «Новая программа развития городов», принятый на Конференции Организации Объединенных Наций по жилью и устойчивому городскому развитию (Хабитат III), которая состоялась в Кито 17–20 октября 2016 года¹,

¹ Резолюция [71/256](#) Генеральной Ассамблеи, приложение.



ссылаясь на резолюцию 69/327 Генеральной Ассамблеи от 14 сентября 2015 года, в которой Ассамблея вновь подтвердила важность свободы, прав человека, национального суверенитета, благого управления, верховенства права, мира и безопасности, борьбы с коррупцией на всех уровнях и во всех ее формах, а также создания эффективных, подотчетных и всеохватывающих демократических институтов на субнациональном, национальном и международном уровнях в качестве элементов, имеющих центральное значение для обеспечения работы всеохватывающих и подотчетных государственных служб в интересах устойчивого развития,

ссылаясь также на Конвенцию Организации Объединенных Наций против коррупции, которая вступила в силу 14 декабря 2005 года²,

ссылаясь далее на резолюцию 74/197 Генеральной Ассамблеи от 19 декабря 2019 года, в которой Ассамблея признала необходимость задействовать потенциал информационно-коммуникационных технологий как важнейшего фактора обеспечения устойчивого развития и преодоления неравенства в сфере цифровых технологий и подчеркнула необходимость уделять должное внимание вопросам наращивания потенциала в целях продуктивного использования таких технологий при осуществлении Повестки дня на период до 2030 года и Аддис-Абебской программы действий,

ссылаясь на резолюцию 69/228 Генеральной Ассамблеи от 19 декабря 2014 года о содействии обеспечению и повышению эффективности, подотчетности, результативности и прозрачности государственного управления путем укрепления высших ревизионных учреждений, в которой Ассамблея особо отметила, что эффективное, подотчетное, результативное и прозрачное государственное управление призвано играть одну из ключевых ролей в достижении согласованных на международном уровне целей в области развития,

ссылаясь также на резолюцию 74/236 Генеральной Ассамблеи от 19 декабря 2019 года о развитии людских ресурсов,

ссылаясь далее на резолюцию 74/270 Генеральной Ассамблеи от 2 апреля 2020 года, в которой Ассамблея признала беспрецедентные последствия пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19), включая серьезные нарушения общественной жизни и экономического развития, а также поездок и торговли в глобальном масштабе, и ее пагубное воздействие на благосостояние людей, и вновь подтвердила свою полную приверженность проведению десятилетия действий и свершений во имя устойчивого развития,

признавая роль Комитета экспертов по государственному управлению в разработке методических и программных рекомендаций для Экономического и Социального Совета по вопросам, касающимся государственного управления и государственно-административной деятельности, и значимость работы Комитета для осуществления Повестки дня на период до 2030 года и последующей деятельности в связи с ней,

1. *принимает к сведению* доклад Комитета экспертов по государственному управлению о работе его девятнадцатой сессии³ и выражает Комитету признательность за проделанную им работу по вопросу о построении эффективных, подотчетных и инклюзивных учреждений, включая содействие эффективному управлению и институциональной реформе для ускорения

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 2349, No. 42146.

³ *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2020 год, Дополнение № 24 (E/2020/44)*.

достижения целей в области устойчивого развития в соответствии с темой сессии Экономического и Социального Совета и политического форума высокого уровня по вопросам устойчивого развития в 2020 году,

2. *предлагает* Комитету неизменно отводить Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года⁴ центральное место в своей деятельности и продолжать представлять Совету рекомендации относительно того, каким образом органы государственного управления могут содействовать реализации целей в области устойчивого развития и проведению обзоров прогресса в их достижении;

3. *приветствует* вклад Комитета в работу политического форума высокого уровня и вновь подтверждает, что принцип «ни о ком не забыть» должен быть одним из основных принципов государственного управления;

Содействие эффективному управлению и институциональной реформе для ускорения достижения целей в области устойчивого развития

4. *признает* исключительно важную роль учреждений в реализации всех целей и задач в области устойчивого развития, призывает учреждения разрабатывать более творческие, гибкие и комплексные методы работы в этом направлении и отмечает, что достижение целей вовсе не обязательно требует создания новых учреждений;

5. *напоминает* о важности своевременного осуществления Повестки дня на период до 2030 года и настоятельно призывает правительства заняться устранением тех структурных и процедурных недостатков в работе учреждений всех уровней, что могут препятствовать реализации целей и задач в области устойчивого развития, и провести смелые политические реформы для ускорения работы в рамках десятилетия действий и свершений во имя устойчивого развития;

6. *подчеркивает*, что для достижения целей в области устойчивого развития, претворения в жизнь принципа «ни о ком не забыть» и смягчения неблагоприятных социальных, экономических и финансовых последствий пандемии COVID-19 для всех обществ необходимо устранить глубокое неравенство, существующее во многих странах, что может потребовать от учреждений на всех уровнях более активной роли в содействии принятию и обеспечению соблюдения недискриминационных законов и политики, в частности на основе осуществления более эффективных программ перераспределения доходов и социальной защиты, внедрения действенных систем налогообложения и налогового управления и применения специальных мер по ликвидации всех форм дискриминации и их совокупных негативных последствий, особенно для самых бедных и наиболее уязвимых слоев населения;

7. *приветствует* расширение использования цифровых технологий при предоставлении государственных услуг в условиях пандемии и призывает существенно активизировать усилия по устранению цифрового разрыва в плане доступа к недорогостоящей высокоскоростной широкополосной связи, повышению уровня цифровой грамотности и активизации обмена знаниями при содействии государства, в том числе среди групп населения, находящихся в неблагоприятном положении, и в сельских и отдаленных районах, с тем чтобы обеспечить доступ к государственным услугам на общих равных основаниях,

⁴ Резолюция 70/1 Генеральной Ассамблеи.

повысить устойчивость к кризисам и никого не забыть, при соблюдении права на неприкосновенность частной жизни;

8. *вновь подтверждает* необходимость непрерывного прагматичного наращивания потенциала национальных и местных органов государственного управления для осуществления Повестки дня на период до 2030 года и других международных соглашений и рекомендует правительствам на всех уровнях применять принципы эффективного управления в интересах устойчивого развития⁵, одобренные Советом в его резолюции 2018/12, в отношении всех государственных учреждений и в поддержку достижения всех целей в области устойчивого развития, принимая во внимание различия в структурах управления, национальных условиях, возможностях и уровнях развития и уважая национальные стратегии и приоритеты;

9. *призывает* Комитет продолжать разработку и пересмотр соответствующих технических рекомендаций по практическому применению этих принципов, в том числе в отношении отдельных секторов, и продолжать взаимодействовать в связи с этим с соответствующими структурами системы Организации Объединенных Наций, региональными организациями, профессиональными сообществами и научными кругами на инклюзивной основе, при участии всех соответствующих заинтересованных сторон;

10. *принимает к сведению* инициативу Комитета привязать к каждому принципу набор показателей в целях содействия укреплению аналитической базы для оценки последствий политики реформ для создания эффективных, подотчетных и инклюзивных институтов на всех уровнях и сотрудничать с региональными организациями в применении этих принципов на практике;

11. *рекомендует* правительствам ускорить принятие мер по повышению транспарентности и обеспечению равноправного участия в процессе бюджетирования, создать прозрачные механизмы государственных закупок в качестве стратегического инструмента поддержки устойчивого развития и укрепить национальные механизмы контроля, такие как высшие ревизионные учреждения, наряду с другими независимыми надзорными учреждениями, в соответствующих случаях, для проведения ревизий исполнения бюджета, а также включить обязательства по достижению целей в области устойчивого развития в бюджетные и финансовые процессы на национальном и субнациональном уровнях путем внедрения методов контроля за использованием государственных финансовых ресурсов в поддержку достижения этих целей и отчетности о нем, в частности методов картирования и отслеживания бюджетных отчислений на достижение каждой из целей;

12. *приветствует* продолжающуюся работу Комитета по укреплению потенциала государственных учреждений и восстановлению заслуживающих доверия институтов и систем государственного управления в странах, затронутых конфликтами, и надеется, что Комитет будет продолжать содействовать эффективному управлению в интересах устойчивого развития в таких ситуациях и вносить вклад в работу Комиссии по миростроительству;

13. *подчеркивает*, что для создания эффективных, подотчетных и инклюзивных институтов на всех уровнях требуется всестороннее понимание масштабов и возможностей трудовых ресурсов в государственном секторе, и рекомендует странам заняться устранением пробелов в квалификации трудовых ресурсов в государственном секторе, в том числе в цифровых навыках, в рамках кадровых стратегий и национальных стратегий развития, включая политику и

⁵ *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2018 год, Дополнение № 24 (E/2018/44), гл. III, разд. В, п. 31.*

стратегии искоренения нищеты и достижения целей в области устойчивого развития, в частности путем укрепления соответствующих учебных программ, активизации коллегияльного обучения и обмена передовым опытом в странах и между странами, а также обеспечения базовой учебной подготовки по вопросам целей в области устойчивого развития для всех работников государственного сектора;

Последующая деятельность

14. *просит* Комитет на его двадцатой сессии, которая состоится 12–16 апреля 2021 года, рассмотреть тему сессии Совета 2021 года и политического форума высокого уровня 2021 года и вынести по ней рекомендации, а также внести вклад в проведение обзора хода осуществления цели 16 в области устойчивого развития, уделяя особое внимание сквозному характеру всех целей;

15. *предлагает* Комитету продолжать выносить рекомендации относительно подходов и практических методов, касающихся учреждений, стратегий и механизмов, создаваемых для содействия достижению целей в области устойчивого развития, с учетом значительных различий в конкретных обстоятельствах и условиях, в которых находятся страны, а также относительно способов обеспечения эффективности, подотчетности и инклюзивности соответствующих учреждений;

16. *просит* Генерального секретаря в полной мере учитывать настоящую резолюцию в работе Организации, в частности при устранении пробелов в исследовательской и аналитической деятельности и при удовлетворении потребностей государств-членов в наращивании потенциала для построения эффективных, подотчетных и инклюзивных учреждений на всех уровнях в интересах достижения целей в области устойчивого развития;

17. *просит также* Генерального секретаря продолжать поощрять и поддерживать новаторство и высокое качество работы государственных служб в интересах устойчивого развития путем присуждения Премии Организации Объединенных Наций за вклад в развитие государственной службы;

18. *просит далее* Генерального секретаря представить доклад об осуществлении настоящей резолюции и последующей деятельности в связи с ней в соответствии с установленными процедурами работы Комитета.

22 июля 2020 года